



DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD EU CONFORMITY DECLARATION

Fabricante
Manufacturer
Dirección:
Address
SODECA, S.L.U.
Carrer del Metall, 2
E-17500 Ripoll
Girona, Spain

Declara que la declaración CE de conformidad se emite bajo su única responsabilidad y pertenece al siguiente producto:
Declares that the EU declaration of conformity is issued under its sole responsibility and belongs to the following product:

Producto
Product:
Designación
Type designation:
Número de serie:
Serial number:
INDUSTRIAL/EC
Cortinas de Aire con Tecnología EC
Air Curtains with EC Technology
Ver placa de características
See nameplate on the device

Cumplen con todas las disposiciones de las siguientes Directivas CE
Are compliant with all the provisions of the following EC Directives

2006/42/CE	Machinery Directive
2014/30/EU	EMC Directive
2009/125/EC	ErP Directive
2024/1834 EU	Ecodesign requirements for fans
2011/65/EU	RoHS 2 Directive

El producto está diseñado y fabricado de acuerdo con las siguientes normas, en las partes pertinentes.
The product is designed and manufactured in accordance with the following standards, in relevant parts.

EN 55014-1:2017	Electromagnetic compatibility - Requirements for household appliances, electric tools and similar apparatus - Part 1: Emission
EN 55014-2:1997	Electromagnetic compatibility - Requirements for household appliances, electric tools and similar apparatus - Part 2: Immunity
EN 55032:2015	- Product family standard
EN 60204-1:2018	Electromagnetic compatibility of multimedia equipment. Emission requirements
EN 60335-1:2012	Safety of machinery - Electrical equipment of machines - Part 1: General requirements
EN 60335-2-30:2009	Household and similar electrical appliances - Safety - Part 1: General requirements
EN 61000-3-2:2014	Household and similar electrical appliances - Safety - Part 2-30: Particular requirements for room heaters
EN 61000-3-3:2013	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 3-2: Limits - Limits for harmonic current emissions (equipment input current ≤ 16 A per phase),
EN 61000-4-2:2009	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 3-3: Limits - Limitation of voltage changes, voltage fluctuations and flicker in public low-voltage supply systems, for equipment with rated current ≤ 16 A per phase and not subject to conditional connection.
EN 61000-4-4:2012	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-2: Testing and measurement techniques - Electrostatic discharge immunity test
EN 61000-4-5:2014	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-4: Testing and measurement techniques - Electrical fast transient/burst immunity test
EN 61000-4-6:2014	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-5: Testing and measurement techniques - Surge immunity test
EN IEC 61000-4-11:2020	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-6: Testing and measurement techniques - Immunity to conducted disturbances, induced by radio-frequency fields
EN 61000-6-3:2007	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-11: Testing and measurement techniques - Voltage dips, short interruptions and voltage variations immunity tests for equipment with input current up to 16 A per phase
EN ISO 3744:2010	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 6-3: Generic standards - Emission standard for equipment in residential environments
	Acoustics - Determination of sound power levels and sound energy levels of noise sources using sound pressure - Engineering methods for an essentially free field over a reflecting plane

Sin responsabilidad por las piezas o componentes añadidos o montados por el cliente
With no liability for the parts or components added or assembled by the customer

Ripoll, 15 September 2026

Josep Font
Director General
General manager

DE Deutsch

EG-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Hersteller, Adresse und Produktidentifikation: siehe Seite 1

Wir erklären hiermit unter unserer eigenen Verantwortung und gehört zu folgendem Produkt:

Sie erfüllen alle Bestimmungen der folgenden EG-Richtlinien: Seite 1

Die Produkt wurde gemäß den folgenden Normen in den entsprechenden Teilen konstruiert und hergestellt.: Seite 1

Unter Ausschluss der Verantwortung für vom Kunden hinzugefügte oder zusammengebaute Teile oder Komponenten

FR Français

DÉCLARATION CE DE CONFORMITÉ

Fabricant, adresse et information du produit : voir page 1

Le produit est conçu et fabriquée selon les normes suivantes, dans les pièces concernées: suivant:

Répond à toutes les dispositions des Directives CE suivantes: voir page 1

La machine est conçue et fabriquée selon les normes suivantes, dans les pièces concernées: voir page 1

Aucune responsabilité pour les pièces ou composants ajoutés ou assemblés par le client

FI Suomi

EY-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

Valmistajan, osoitteen ja tuotteen tunnustiedot: katso sivu 1

Vakuutamme, että vaatimustenmukaisuusvakuutus on laadittu yksinomaisella vastuullamme ja kuuluu seuraaville tuotteille:

Täyttävät kaikki seuraavien EY-direktiivien määräykset: katso sivu. 1

Tuotteet on asianomaisilta osiltaan suunniteltu ja valmistettu seuraavien standardien mukaisesti: katso sivu 1

Ilman vastuuta osista tai komponenteista, jotka asiakas on lisännyt tai asentanut.

IT Italiano

DICHIARAZIONE CE DI CONFORMITÀ

Fabbricante, indirizzo e identificazione del prodotto: vedere pagina 1

Dichiara che il Dichiarazione CE di conformità si emette sotto la sua unica responsabilità e appartiene a questo prodotto

Rispettano tutte le disposizioni delle seguenti Direttive CE: vedere pagina 1

Le prodotto è stata disegnata e fabbricata secondo le seguenti normative, nelle parti pertinente: pagina 1

Senza responsabilità in caso di pezzi o componenti aggiunti o montati dal cliente

PT Português

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE CE

Fabricante, endereço e identificação do produto: ver pág. 1

Declara que a declaração de conformidade CE é emitida sob sua única responsabilidade e respeita o seguinte produto:

Respeita as diretivas europeias: ver pág. 1

Equipamento concebido e fabricado de acordo com as normas e respetivas partes: ver pág. 1

Não nos responsabilizamos por componentes incorporados ou montados pelo cliente

RU Rus

ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ ЕС

Производитель, адрес и идентификация продукта: см. стр. 1

Заявляет, что ДС выпущена под его исключительную ответственность и относится к следующему продукту:

Соответствуют всем положениям следующих Директив ЕС: см. стр. 1

Продукт спроектирован и изготовлен в соответствии со следующими стандартами, в соответствующих разделах: см. стр. 1

Не несет ответственности за детали или компоненты, добавленные или собранные заказчиком

EAC



ع العربية

إعلان المطابقة CMIM,CE

الشركة المصنعة، العنوان و معلومات عن المنتج: انظر الصفحة 1

تم تصميم المنتج وتصنيعه وفق المعايير التالية، في الأجزاء المعنية: حسب

يفي بجميع أحكام توجيهات المفوضية الأوروبية التالية: انظر الصفحة 1

تم تصميم الآلة وتصنيعها وفقاً للمعايير التالية، في الأجزاء المعنية: انظر الصفحة 1

لا تتحمل الشركة المصنعة أي مسؤولية عن الأجزاء أو المكونات المضافة أو المجمعة من طرف المستهلك



UK DECLARATION OF CONFORMITY

Manufacturer SODECA, S.L.U.
Address Carrer del Metall, 2
E-17500 Ripoll
Girona, Spain

Declares that the EU declaration of conformity is issued under its sole responsibility and belongs to the following product:

Product: INDUSTRIAL/EC
Type designation: Air Curtains with EC Technology
Serial number: See nameplate on the device

Are compliant with all the provisions of the following UK regulations.

Supply of Machinery (Safety) Regulations 2008
Electromagnetic Compatibility Regulations 2016
The Ecodesign for Energy-Related Products Regulations 2010
The Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012

The product is designed and manufactured in accordance with the following standards, in relevant parts.

BS EN 55014-1:2017	<i>Electromagnetic compatibility - Requirements for household appliances, electric tools and similar apparatus - Part 1: Emission</i>
BS EN 55014-2:1997	<i>Electromagnetic compatibility - Requirements for household appliances, electric tools and similar apparatus - Part 2: Immunity - Product family standard</i>
BS EN 55032:2015	<i>Electromagnetic compatibility of multimedia equipment. Emission requirements</i>
BS EN 60204-1:2018	<i>Safety of machinery - Electrical equipment of machines - Part 1: General requirements</i>
BS EN 60335-1:2012	<i>Household and similar electrical appliances - Safety - Part 1: General requirements</i>
BS EN 60335-2-30:2009	<i>Household and similar electrical appliances - Safety -- Part 2-30: Particular requirements for room heaters</i>
BS EN 61000-3-2:2014	<i>Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 3-2: Limits - Limits for harmonic current emissions (equipment input current ≤ 16 A per phase),</i>
BS EN 61000-3-3:2013	<i>Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 3-3: Limits - Limitation of voltage changes, voltage fluctuations and flicker in public low-voltage supply systems, for equipment with rated current ≤ 16 A per phase and not subject to conditional connection.</i>
BS EN 61000-4-2:2009	<i>Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-2: Testing and measurement techniques - Electrostatic discharge immunity test</i>
BS EN 61000-4-4:2012	<i>Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-4: Testing and measurement techniques - Electrical fast transient/burst immunity test</i>
BS EN 61000-4-5:2014	<i>Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-5: Testing and measurement techniques - Surge immunity test</i>
BS EN 61000-4-6:2014	<i>Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-6: Testing and measurement techniques - Immunity to conducted disturbances, induced by radio-frequency fields</i>
BS EN IEC 61000-4-11:2020	<i>Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-11: Testing and measurement techniques - Voltage dips, short interruptions and voltage variations immunity tests for equipment with input current up to 16 A per phase</i>
BS EN 61000-6-3:2007	<i>Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 6-3: Generic standards - Emission standard for equipment in residential environments</i>
BS EN ISO 3744:2010	<i>Acoustics - Determination of sound power levels and sound energy levels of noise sources using sound pressure - Engineering methods for an essentially free field over a reflecting plane</i>

With no liability for the parts or components added or assembled by the customer

Ripoll, 15 September 2026

Josep Font

General manager